

**BUREAU VERITAS**  
Certification



## Certificación

Otorgada a

**ATEL LTDA**

*BVQI Colombia Ltda. certifica que el Sistema de Gestión de Calidad de la organización mencionada ha sido evaluado y se muestra acorde con los requerimientos de la norma detallada a continuación.*

NORMA

**ISO 9001:2000**

ALCANCE DEL SISTEMA

FABRICACION Y COMERCIALIZACION DE TRANSFORMADORES DE CORRIENTE EN BAJA Y MEDIA TENSION, AISLADORES DE APOYO PARA BARRAJE Y BLOQUES DE PRUEBA.

MANUFACTURE AND COMMERCIALIZATION OF CURRENT TRANSFORMERS LOW AND MEDIUM VOLTAGE, BAR INSULATORS AND TERMINAL BLOCKS

Fecha de aprobación original: **Febrero 16, 2008**

Sujeto a una continua y satisfactoria operación del Sistema de Gestión de Calidad de la organización,  
el certificado es válido hasta: **Febrero 16, 2011**

Para verificar la validez de este certificado: llamar al teléfono (57 1- 3491538)  
Futuras aclaraciones en cuanto al alcance de este certificado y la aplicabilidad del Sistema de Gestión de Calidad se puede obtener consultando a la organización.

Certificado Número: **228506** Fecha: **Marzo 27, 2008**

  
Felipe Paredes Rodriguez  
Certificación



Res. No. 10168 de la Superintendencia  
de Industria y Comercio,  
18 de Mayo de 2004





**CERTIFICATE OF CONFORMITY**  
**CERTIFICADO DE CONFORMIDAD**

N° CP / 3266 - 2010

Certificación Marca / Continua

*This certifies that the products:*

Se certifica que los productos:

**TRANSFORMADORES DE CORRIENTE TIPO VENTANA INTERIOR Y EXTERIOR, TIPO BARRA  
EN CLASE 0.5.**

**TRANSFORMADORES DE CORRIENTE MEDIA TENSIÓN CLASE 05S. INTERIOR Y EXTERIOR  
TRANSFORMADORES DE POTENCIAL INTERIOR/EXTERIOR.**

*Manufactured by:*

Fabricado por:

**ATEL S.A.S.**

*Satisfy the requirements of Standard*

Satisface los requerimientos del Estándar

**NTC 2205 / NTC 2207 / IEC 60044-1 Cuarta Actualización**

*Made in:*

Hecho en:

**COLOMBIA.**

*This certificate, is under the continuous compliance of BUREAU VERITAS CERTIFICATION, and is valid until*  
Este certificado, esta sujeto al continuo cumplimiento de las Condiciones Generales de BUREAU VERITAS  
CERTIFICATION y es valido:

**08 de Abril de 2011.**

*At / on*

Emitido en:

**Bogotá D.C. 08 de Abril de 2011.**

**Mauricio Rincón Restrepo.**

**BUREAU VERITAS CERTIFICATION.**

*To Check its validity phone 57-1-3129191 - Para verificar su validez, llame al Tel. 57-1-3129191.*

Calle 72 No. 7-82 Tercer Piso Edificio Acciones & Valores., Bogotá D.C.

e-mail: mauricio.rincon@co.bureauveritas.com

N° CP / 3266 - 2010, Pagina No. 1 de 1





## Certification

*Awarded to*

**ATEL LTDA**

*BVQI Colombia Ltda, certify that the Management System of the above organization has been assessed and found to be in accordance with the requirements of the standards detailed below.*

STANDARD

**ISO 9001:2000**

SCOPE OF SUPPLY

**MANUFACTURE AND COMMERCIALIZATION OF CURRENT TRANSFORMERS LOW AND MEDIUM VOLTAGE, BAR INSULATORS AND TERMICAL BLOCKS**

*Original approval date:* **February 16, 2008**

*Subject to the continual satisfactory operation of the organization's Management System, this certificate is valid until:* **February 16, 2011**

*To check this certificate validity please call (571 - 3491538)  
Further clarifications regarding the scope of this certificate and the applicability of the Management System requirements may be obtained by consulting the organization*

*Certificate number:* **228506**

*Date:* **May 13, 2008**

  
*Helipe Paredes Rodriguez*  
Certification





**CERTIFICATE OF CONFORMITY**  
**CERTIFICADO DE CONFORMIDAD**

N° CP / 2895 - 2009

*This certifies that the product:*  
Se certifica que el producto:

**AISLADORES DE APOYO PARA BARRAJE. REF: 2A-3A- 4A - 5 -6.**  
**BLOQUES DE PRUEBA 2 Y 3 ELEMENTOS.**

*Manufactured / Exported by:*  
Fabricado / Exportado por:

**ATEL LTDA.**

*Satisfy the requirements of Standard*  
Satisface los requerimientos del Estándar

**Reglamento Técnico de Instalaciones Eléctricas RETIE – Resolución numero 18 0466 del 02 de Abril de 2007.**  
**NTC 2154 / NTC 2685.**

*This certificate, subject to the continuous compliance of BVQI COLOMBIA General Conditions is valid until*  
Este certificado, sujeto al continuo cumplimiento de las Condiciones Generales de BVQI Colombia  
es válido hasta el:

**27 de Agosto de 2010.**

*At / on*  
Emitido en:  
**Bogotá D.C., 27 de Agosto de 2009.**

  
**Certificación Producto.**  
**BVQI Colombia Ltda.**

